



Gemeindezeitung

Amtliche Mitteilungen der Marktgemeinde Pottendorf
für die Ortsteile Landegg, Pottendorf, Siegersdorf und Wampersdorf

Ausgabe Nr. 2 - März 2021

An einen Haushalt.

Zugestellt durch freiwillige ZustellerInnen.

Vorbereitungen für Ostern - unser Kreisverkehr wird wieder bunt!



- Bericht auf den Seiten 18 und 19 -

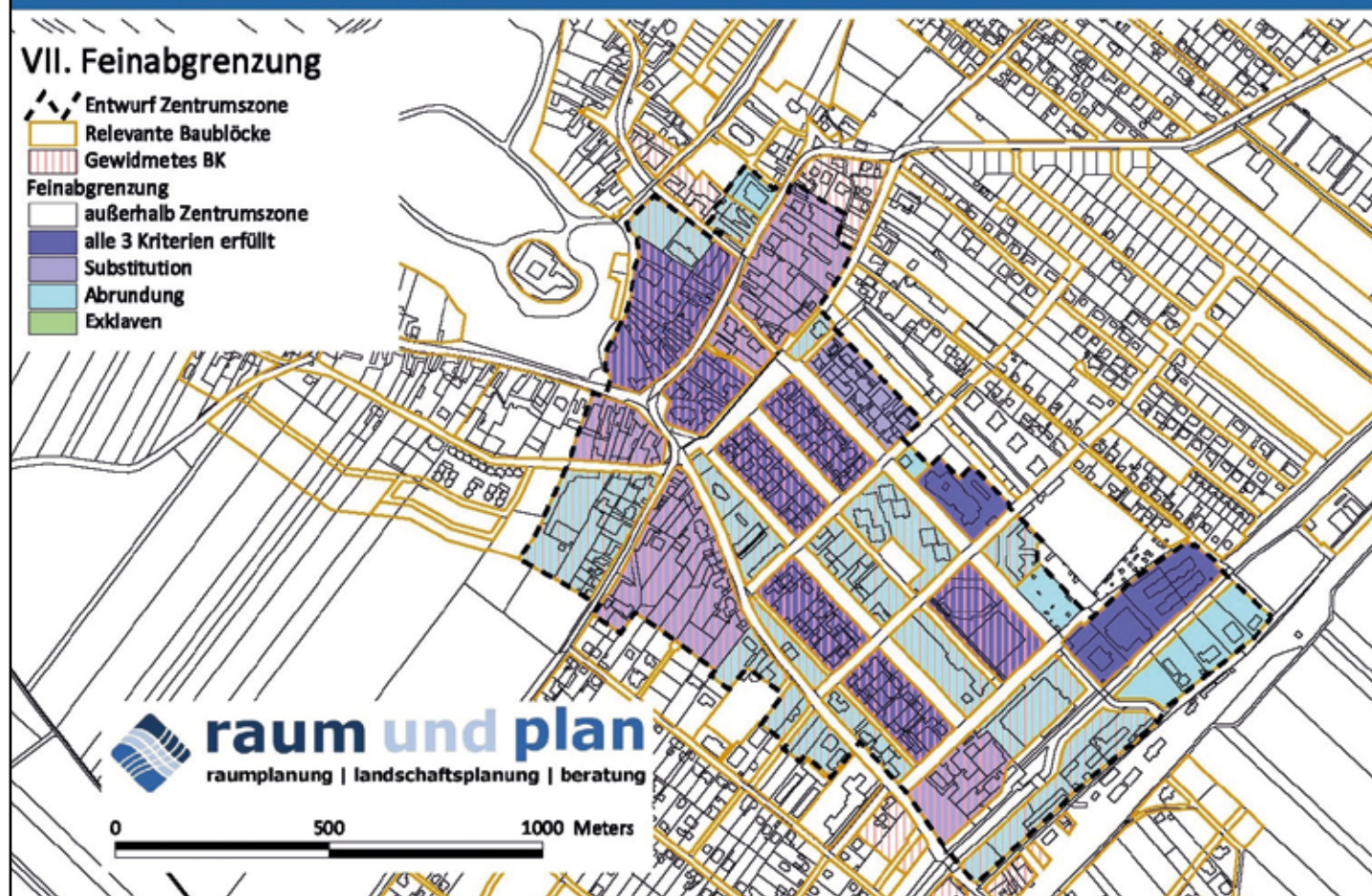
Aus dem Inhalt:	Wichtige Informationen	7	Vorbereitungen für Ostern	18 / 19
Flächenwidmungsplan	2	Kinder & Jugend	8	Bevölkerungsbewegungen
Bericht des Bürgermeisters	3	Schlosspark	13	Mittelteil: Kontakte - Terminkalender -
COVID - 19	4 - 6	Gesundheit & Soziales	14 / 15	Notdienste - zum Herausnehmen!
NÖ testet und		Sperrmüllsammlung 2021	16	NÖ testet und
NÖ impft	4 - 6	Umwelt	17	NÖ impft
				4 - 6

Zentrumszone Pottendorf - Änderung des Flächenwidmungsplanes

Die Ausarbeitungen zur Festlegung einer Zentrumszone in Pottendorf sind nun abgeschlossen. Auf Antrag von Vzbgm. Gerd Kiefl wurden die Unterlagen im zuständigen Bauausschuss freigegeben und sind bis 26. März 2021 öffentlich einsehbar.

MARKTGEMEINDE POTTENDORF

GRUNDLAGENFORSCHUNG ZUR ABGRENZUNG VON ZENTRUMSZONEN



Alle GrundstückseigentümerInnen bzw. die angrenzenden AnrainerInnen haben dazu eine eigene Verständigung erhalten. Die öffentliche Einsichtnahme kann am Gemeindeamt während der Parteienverkehrszeiten nach vorheriger telefonischer Anmeldung erfolgen. Die Unterlagen können jedoch auch im Internet unter pottendorf.at/1/site/files/news/20210208_Pottendorf_OEROP_Aenderung.pdf eingesehen werden.

ELEKTROUNTERNEHMEN
MANFRED NOVAK
ELEKTRO • ALARM • SICHERHEITSTECHNIK
2486 Pottendorf, Industriestraße 7 • Büro: Getreidestraße 22
Tel.: 0660/3111460 • E-Mail: manfrednovak@icloud.com

Sissi's Eck
natürlich Essen
02623/72263
0664/2148337
2486 Pottendorf, Marktplatz 3
Sissis.eck@gmx.at

PULZ
MALERMEISTER
0664 240 48 80 | malermeisterpulz.at

SuralikWachswender
HAUSTECHNIK OG
Reparatur, Wartung und Verkauf!

Firmensitz: Nytzenweg 17, 2486 Siegersdorf
Servicestützpunkt: Finkenweg 8, 2483 Ebreichsdorf
Tel.: 0664/654 86 55
Tel.: 0664/512 15 74
www.surwach.at

Gas Klima Wasser Lüftung Heizung
Siegersdorf – Ebreichsdorf

2486 LANDEGG
E-MAIL: ALEXANDER@EHRNHOFER.AT
0699 / 11 30 31 76



GAS WASSER HEIZUNG

EHRNHOFER
INSTALLATIONS-GMBH



Sehr geehrte Gemeindebürgerinnen!
 Sehr geehrte Gemeindebürger!
 Liebe Jugend!

Gemeinderatssitzung mit Umlaufbeschluss

Nachdem die Vorbereitungen für eine Gemeinderatssitzung mit Umlaufbeschlüssen bei einer Gemeindevorstandssitzung am 10. Februar 2021 ausführlich besprochen wurden, fand von 12. bis 18. Februar 2021 diese Gemeinderatssitzung statt. An dieser nahmen 27 Gemeinderatsmitglieder (15 SPÖ, 10 ÖVP, 1 FORUM, 1 FPÖ) teil. Alle Beschlüsse wurden durch die teilnehmenden Gemeinderatsmitglieder einstimmig gefasst.

So wurden unter anderem die Aufträge für die Sanierung der Kanal- und Trinkwasserleitung in der Rehdingstraße, die Herstellung der Kanal- und Wasserleitungen zum neuen Kindergarten und in der Dr.-Thomas-Klestil-Straße an die Fa. UHL um Euro 626.878,65 exkl. MWSt. vergeben.

Ebenfalls vergeben wurden die Ziviltechnikerleistungen für Kanal- und Wasserbau in Pottendorf – ehem. Meierhof, Jakobusgasse, Am Rothen Hof – und in Siegersdorf – Mitterweg, Am Mühlbach, Agrarweg – an das Ingenieurbüro Denk um Euro 189.588,88 exkl. MWSt.

Weiters wurden die Straßen in der neuen Parzellierung Siegersdorf (ehem. Grünschnittdeponie) mit „Am Mühlbach“ und „Agrarweg“ benannt.

Neue Mietwohnungen - Hennebergplatz 1 und Dr.-Kraitschek-Wohnpark Bauteil 3

Im Jänner 2021 wurde mit dem Bau des 3. Bauteils der Wohnhausanlage Dr.-Kraitschek-Wohnpark begonnen. Laut Auskunft der errichtenden Wohnbaugenossenschaft „Neue Heimat“ können die 32 Mietwohnungen im Herbst vergeben werden. Dies wird wieder über die Marktgemeinde Pottendorf möglich sein. Der genaue Termin, ab wann Anmeldungen möglich sind, wird in der August - Ausgabe der Gemeindezeitung veröffentlicht. Vorher ist keine Anmeldung möglich!

Am Hennebergplatz 1 wird eine neue Mietwohnhausanlage mit 36 Wohnungen durch die gemeinnützige Wohnungsgenossenschaft „Arthur Krupp GmbH“ errichtet. Zuerst werden die Wohnungen an die interessierten MieterInnen der



Bgm. Ing. Thomas Sabbata-Valteiner und Personalvertretungsobmann Philipp Gselmann verabschiedeten Georg Pöschl nach über 35 Jahren Tätigkeit am Bauhof in die wohlverdiente Pension.



Bgm. Ing. Thomas Sabbata-Valteiner und Feuerwehrreferent GGR Ing. Harald Steiner gratulierten dem neuen Unterabschnittskommandanten HBI Harald Frenzl zu seiner Wahl und freuen sich auf eine gute Zusammenarbeit.

Wohnhausanlage Hennebergplatz 2 vergeben. Erst danach (wsl. im Spätherbst 2021) können sich dann alle anderen Interessierten anmelden. Dieser Anmeldetermin wird in der Oktober-Ausgabe der Gemeindezeitung veröffentlicht. Auch hier sind vorher keine Anmeldungen möglich!

DANKE Georg Pöschl!

Seit 1985 war Georg Pöschl Mitarbeiter des Bauhofes der Marktgemeinde Pottendorf. Das letzte Jahr leitete er den Bauhof und konnte ihn an die zwei neuen Bauhofleiter, Martin Golopp-Gselmann und Patrick Kollruss, übergeben.

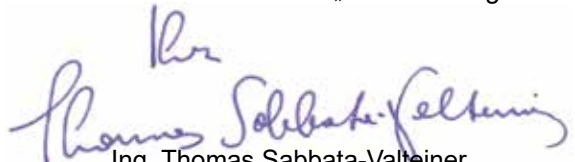
Ich möchte mich bei Georg Pöschl ganz herzlich für seine tolle und verlässliche Arbeit im Dienste der Marktgemeinde Pottendorf bedanken und darf ihm im wohlverdienten Ruhestand Alles Gute wünschen!

HBI Harald Frenzl neuer Unterabschnittskommandant!

Nachdem im Jänner 2021 alle Feuerwehrkommanden neu gewählt wurden, fanden die Neuwahlen auf Bezirks-, Abschnitts- und Unterabschnittsebene am 26. Februar 2021 beim Bezirksfeuerwehrtag in Baden statt. Dabei wurde auch für den Unterabschnitt Pottendorf (Landegg, Pottendorf, Siegersdorf und Wampersdorf) ein neuer Unterabschnittskommandant gewählt. Einstimmig (bei eigener Stimmenthaltung) wurde der Kommandant der Freiwilligen Feuerwehr Landegg, HBI Harald Frenzl, zum neuen Unterabschnittskommandanten gewählt.

Ich möchte mich an dieser Stelle bei Gerhard Pfneiszl bedanken, der von 2016 bis 2021 dem Unterabschnitt Pottendorf vorstand. Bei HBI Harald Frenzl möchte ich mich bedanken, dass er bereit ist diese Aufgabe zu übernehmen und freue mich auf eine gute Zusammenarbeit im Sinne der gesamten Bevölkerung die sich auf ihre vier Ortsfeuerwehren immer verlassen kann!

Mit freundlichen Grüßen und „Bleiben Sie gesund!“


 Ing. Thomas Sabbata-Valteiner
 Bürgermeister der Marktgemeinde Pottendorf

NÖ testet – Teststraße Pottendorf!

Seit 8. Februar 2021 gibt es in der Alten Spinnerei dreimal wöchentlich die Möglichkeit sich kostenlos auf den Coronavirus testen zu lassen.

Die Rückmeldung der getesteten Personen zeigt uns wie zufrieden alle mit der Abwicklung der COVID-19-Testungen sind. Es gibt kaum Wartezeiten und das gesamte Personal wird als äußerst zuvorkommend und freundlich bewertet.

Adolf Pfingstl der mit der Gesamtkoordination betraut ist, freut sich mit seinen Helferinnen und Helfern und dem Sanitätspersonal des Roten Kreuzes über dieses Lob. Er möchte sich mit seinem Team aber auch bei allen Testpersonen bedanken die sich an alle Vorgaben halten und ihren Beitrag zu einem reibungslosen Testablauf leisten.

In den vergangenen drei Wochen fanden folgende Testungen statt:

Testtag	Getestete	positive Testungen
Montag, 8.2.	502	1
Donnerstag, 11.2.	500	2
Freitag, 12. 2.	419	0
Sonntag, 14.2.	132	0
Montag, 15.2.	495	2
Donnerstag, 18.2.	464	1
Freitag, 19. 2.	450	1
Montag, 22.2.	489	1
Donnerstag, 25.2.	456	1
Freitag, 26. 2.	470	0
Montag, 1.3.	462	1
Gesamt	4.839	10 (0,21 %)

Bei der Pressekonferenz der Regierung am 1. März 2021 wurden „Lockerungen“ für die Nutzung von „Schanigärten“ ab 27. März 2021 und für nach Ostern evtl. weitere „Lockerungen“ für Veranstaltungen im Freien in Aussicht gestellt. Aufgrund dieser Ankündigungen bleiben die Teststraßen in Pottendorf weiterhin dreimal wöchentlich geöffnet!

Im gesamten Bezirk Baden bieten 22 Gemeinden kostenlose Testmöglichkeiten an. Die Termine dazu finden Sie auf Seite 11 dieser Gemeindezeitung!

Alle diese Tests sind offiziell anerkannte Tests die man für den Besuch bei Friseuren, Fußpflege, körpernahe Dienstleistungen usw. verwenden kann.

Egal wo Sie sich testen lassen, melden Sie sich unbedingt vorher auf www.testung.at an! Die vorherige Anmeldung verkürzt die Wartezeit und erleichtert die Arbeit vor Ort! Wenn Sie einmal angemeldet sind, gilt diese Anmeldung für 3 Monate und kann immer wieder verwendet werden! Natürlich können Sie sich erst auch vor Ort anmelden,

wenn Sie keine Möglichkeit der Voranmeldung haben.

Die Teststraße in Pottendorf mit 3 Teststellen ist am Standort **Alte Spinnerei 1, 2486 Pottendorf, Festsaal**, untergebracht und ist **seit 8. Februar 2021 in Betrieb!**

Bitte nehmen Sie zum Test den **Anmeldecode** (bei entsprechender Voranmeldung), ihre **E-Card** und einen Lichtbildausweis (wenn ihre E-Card noch mit keinem Bild von Ihnen ausgestattet ist) sowie **Ihre FFP2-Maske** mit!

Öffnungszeiten Teststraße Pottendorf

Montag	06 – 10 Uhr
Donnerstag	06 – 10 Uhr
Freitag	15 – 20 Uhr

Die Testungen erfolgen kostenlos!

Aus heutiger Sicht wird diese Teststraße bis Ende Juni 2021 in Betrieb sein!



ZIVILGEOMETER
Dipl.- Ing. Wolfgang TSCHIDA
Staatlich befugter und beeideter Ingenieurkonsultant für Vermessungswesen
Ebreichsdorf, Rathausplatz 1/L3 0664/355 75 27
www.zivilgeometer.com tschida@zivilgeometer.com

VERMESSUNG TSCHIDA

TÖRÖK
GARTENGESTALTUNG
PLANUNG - AUSFÜHRUNG - BETREUUNG
ROBERT TÖRÖK
www.torok-gartengestaltung.at
roberttoeroek@gmx.at
Neustift 27 2486 Pottendorf Tel.: 0664/ 44 18 425 Fax.: 02623/ 72 334

- Gartengestaltung
- Fassadenbegrünung
- Baumpflege- und Rodung
- Be- und Entwässerungstechnik
- Holzkonstruktionen
- Platz- und Wegebau
- Mauer- und Treppenbau
- Teich-, Bach- und Schwimmteichbau
- Spielplatzbau
- Ganzjahresbetreuung
- Frühjahr- und Herbstbetreuung
- Urlaubsbetreuung
- Kostenlose Besichtigung / Erstberatung

NÖ impft – www.impfung.at

Eine Schutzimpfung gegen das Coronavirus ist der beste Weg, um einen schweren Krankheitsverlauf zu vermeiden. Darum ist es wichtig, sich durch eine Impfung zu schützen. Die Corona-Schutzimpfung ist freiwillig und kostenlos.

Produktionsbedingt steht in Europa, in Österreich und somit auch in unserem Bundesland der Impfstoff weiterhin nur begrenzt zur Verfügung. Es kann derzeit immer noch nicht jeder geimpft werden, daher ist es notwendig eine Reihung vorzunehmen. Jede verfügbare Dosis wird sofort abgerufen und verabreicht. Zuerst werden jene Menschen geimpft, die am meisten gefährdet sind!

Die Impfstrategie ist bundesweit einheitlich und läuft in Phasen ab. Der Großteil der Bevölkerung soll weiterhin im zweiten Quartal geimpft werden können.

Vorregistrierung – UNBEDINGT notwendig!

Um eine Impfung bekommen zu können ist es **UNBEDINGT** notwendig sich auf www.impfung.at vorregistrieren zu lassen! Dies gilt für ALLE Altersgruppen ab 16 Jahren – Ohne Vorregistrierung wird KEIN Impfstoff zugeteilt! **Derzeit sind rund 35 % aller NiederösterreicherInnen ab 16 Jahren für eine Impfung vorregistriert!**

Durch Ihre Vorregistrierung bekommen Sie, **sobald Sie an der Reihe sind**, zeitgerecht entsprechende Informationen via E-mail oder SMS, ab welchem Zeitpunkt und in welcher Impfstelle Sie geimpft werden können. Erst dann können Sie sich auch konkret zu einem Termin anmelden.

Bei Bedarf sind Ihnen die Mitarbeiterinnen der Bürgerservicestelle am Gemeindeamt Pottendorf bei der Registrierung und später bei der Anmeldung gerne behilflich!

Wichtiger Hinweis: Die derzeitige Impfstrategie sieht vor, dass **Personen in jenem Bundesland geimpft werden, in dem sie den Hauptwohnsitz haben.** Die Zuteilung der Impfdosen an die einzelnen Bundesländer wird nach der Anzahl der Hauptwohnsitzer bemessen. Solange die Versorgungslage mit den derzeitig äußerst knapp bemessenen Liefermengen so ist, muss diese Regelung aufrecht erhalten bleiben.

Durch Ihre Registrierung bekommen Sie regelmäßig aktuelle Informationen via E-mail, wann und wo Sie geimpft werden können. **Es handelt sich um eine Vorregistrierung und noch nicht um eine verbindliche Anmeldung. Sie können sich trotz Vorregistrierung auch noch dafür entscheiden sich nicht verbindlich anzumelden!**

- Registrieren können sich hier **ALLE** Personen ab 16 Jahren mit Hauptwohnsitz in Niederösterreich.
- **ALLE** registrierten Personen werden regelmäßig informiert, sobald neue Informationen über die aktuelle

Prioritätenreihung, den Impfstart für bestimmte Personengruppen oder die weitere Vorgehensweise feststehen.

- Erst wenn ausreichend Impfstoff vorhanden ist um zusätzliche Personen-/Berufs-/Risikogruppen zu impfen, ist eine konkrete Anmeldung möglich. Bei dieser Anmeldung werden dann auch die individuellen Risikoprofile abgefragt.

- Alle Informationen zur Impfung und dem Impfplan finden Sie online unter www.impfung.at.

Impfphasen - Impfstoffverfügbarkeit

Aufgrund der nun unterschiedlichen Auslieferung der Impfstoffe und der Empfehlung des nationalen Impfgremiums in Österreich dass der Impfstoff von **AstraZeneca** derzeit nur bei unter 65-jährigen verimpft werden soll hat sich der Impfplan geändert. Die aktuellsten Entwicklungen dazu findet man regelmäßig auf www.impfung.at. Hier bekommen Sie immer die neuesten gültigen Informationen für die Corona Schutzimpfungen in Niederösterreich!

Gleich geblieben sind jedoch die 3 Phasen der Impfung. Derzeit ist man in der Phase 1. Es gibt 7 Prioritäten, welche das nationale Impfgremium vorgibt. Das Problem ist nach wie vor die Verfügbarkeit des Impfstoffs.

In NÖ sind alle Personen in den Pflegeheimen geimpft. Die Durchimpfung des Klinikpersonals und Personen in der mobilen Pflege sowie der Ärzteschaft läuft derzeit.

Weiters werden seit 1. März 2021 auch Lehrkräfte / Lehrpersonal und das Personal in Kinderbetreuungseinrichtungen geimpft.



Tore und Zäune

mit **15** Jahren Garantie auf Qualitätsfarben



im Frühling noch günstiger

Aluzäune, funkgesteuerte Zauntore, Geländer, Balkone und Brüstungen, Garagentore, Hofeinfahrtstore, Torantriebe und Funk



Mewald

Industriestr. 2 2486 Pottendorf
Telefon 0 2623/ 72 225-112
Internet www.mewald.at

Unter dem Link <https://www.sozialministerium.at/Corona-Schutzimpfung/Corona-Schutzimpfung—Durchfuehrung-und-Organisation.html> kann man nachlesen, wer wann zur Impfung vorgesehen ist.

Derzeit steht der Impfstoff der Firma **Pfizer-Biontech** zur Verfügung. Auch einige wenige Dosen des Impfstoffs von Moderna und nun auch der Impfstoff von **AstraZeneca** stehen zur Verfügung. Der Impfstoff von **AstraZeneca** wurde jedoch nur für Personen über 18 Jahre und unter 65 Jahre zugelassen.

Impfung – Anmeldung

Nach erfolgter Vorregistrierung erhält man, sobald die jeweilige Altersgruppe in der man sich befindet geimpft werden kann (Dies kann derzeit noch einige Wochen dauern – keine Sorge wenn Sie hier länger keine persönliche Nachricht bekommen, Ihre Vorregistrierung bleibt aufrecht!) eine Verständigung, dass man sich verbindlich anmelden kann!

Bei dieser verbindlichen Anmeldung werden dann auch Gesundheitsdaten (RisikopatientIn, Vorerkrankungen usw.) abgefragt. Dies dient dann dazu, dass etwaige Unverträglichkeiten udgl. abgeklärt werden. Bei der Impfung selbst, brauchen Sie dann den „**Aufklärungs- und Dokumentationsbogen Corona-Schutzimpfung**“ den Sie auf www.impfung.at downloaden können bzw. erhalten Sie diesen am Gemeindeamt oder Ihrem Hausarzt! Wenn Sie diesen vorausgefüllt zur Impfung mitbringen verringert sich die Wartezeit am Tag der Impfung!

Impfstellen - Impfmöglichkeiten

Grundsätzlich ist es vorgesehen, dass die niedergelassenen Ärzte die Corona Schutzimpfungen durchführen. Einige werden dies in ihrer Praxis durchführen, andere in sog. Impfstraßen.

Da derzeit noch immer nicht ganz klar ist, wann wieviel Impfstoff geliefert wird, steht auch noch nicht fest wer, wann und wo genau geimpft wird. Bis Ende März / Anfang April 2021 sollte dies jedoch feststehen. Dann werden wir Sie über die nächste Gemeindezeitung informieren wie dies in unserer Großgemeinde gehandhabt wird bzw. wird dies auch über www.impfung.at veröffentlicht werden.

Grundsätzlich ist es jedoch so, dass man seine Corona Schutzimpfung nicht nur in der Gemeinde bekommen kann in der man seinen Hauptwohnsitz in Niederösterreich hat, sondern (sobald diese „Buchung“ freigeschaltet ist) aus verschiedenen Impfstellen in Niederösterreich wählen kann. Voraussetzung dafür ist jedoch immer ein Hauptwohnsitz in Niederösterreich!

Wir hoffen, wir konnten Ihnen einen Überblick über die derzeitige Lage bzgl. Corona Schutzimpfungen mit **Informationsstand Montag, 1. März 2021** geben. Da sich jedoch aufgrund von Lieferverzögerungen, Zulassungsänderungen usw. immer wieder Änderungen ergeben, werden auf www.impfung.at immer die aktuellsten Informationen veröffentlicht!

Sollten Sie Fragen haben, können Sie dazu gerne Ihre Hausärzte kontaktieren, auf www.impfung.at nachlesen wo die meistgestellten Fragen und Antworten nachlesbar sind oder Sie kommen zur Bürgerservicestelle am Gemeindeamt (nach Möglichkeit bitte um vorherige Terminvereinbarung) wo man Ihnen gerne bei der Vorregistrierung und danach auch bei der Anmeldung zur Corona Schutzimpfung hilft!

Der Weg aus dieser Pandemie ist zweifellos die Corona Schutzimpfung, weshalb wir Sie bitten sich impfen zu lassen!

GARTENGESTALTUNG

MAG. ROMAN FUCHS e.U.

PLATTEN- U. PFLASTERARBEITEN
BETREUUNG - BAUMSCHNITT - WINTERDIENST

2491 NEUFELD, HAUPTSTRASSE 96
TEL: 02624/58 7 60, FAX: DW 14
E-MAIL: fuchs@garten-stein.at
www.garten-stein.at
WIEN-MAUER
TEL.: 0664/142 78 66



Freiberufliche Heilmasseurin

2486 Landegg
Brunnengasse 9

Termine unter
0664/494 48 72



PREWEIN
... der Installateur.

Hauptstraße 18 • 2486 Pottendorf
T 02623 72246 • www.prewein.co.at




ZIVKO MIJAILOVIC

- Kfz-Fachbetrieb & -Handel
- Reparatur aller Automarken
- Fahrzeug- & Motorwäsche
- Reifenservice - Elektrik

2486 Pottendorf, Bahnstraße 41
E-mail: zivko@aon.at
Tel.: 02623/75 3 83, Fax DW 4
Mobil: 0699/1030 5073

Kfz FACHBETRIEB

Öffnungszeiten:
Montag - Donnerstag:
8 bis 12 Uhr und 13 bis 17 Uhr
Freitag:
8 bis 12 Uhr und 13 bis 16 Uhr



Probebohrungen für einen zusätzlichen Trinkwasserbrunnen haben begonnen!

Derzeit werden Pottendorf, Landegg, Siegersdorf, Haschendorf und Teile der Kaserne Großmittel durch zwei Brunnen (Landegg und Pottendorf) mit Trinkwasser versorgt. Um auch für die Zukunft gut gerüstet zu sein soll ein dritter Trinkwasserbrunnen errichtet werden.



Deshalb wird seit 23. Februar 2021 eine Probebohrung durchgeführt. Sicher ist vielen, die in der Wr. Neustädter Straße unterwegs waren, der große orangene „Bohrer“ aufgefallen. Das Rätsel was hier gemacht wird ist damit gelöst. Über die Fortschritte werden wir laufend berichten!

Vorbereitungsarbeiten für den neuen Kindergarten Pottendorf 2 sind angelaufen!

Derzeit wird nach einer Beratung im Bauausschuss der Plan für den neuen Kindergarten Pottendorf 2 gezeichnet.

Die Vorbereitungsarbeiten für den Baubeginn haben bereits begonnen. So wurden ein ehem. Schwimmbad und die ehem. Glashäuser sowie zwei Nebengebäude am Grundstück Hauptstraße 33 entfernt. Als nächstes starten die Arbeiten für die Herstellung der Baustraße sowie der notwendigen Kanal- und Wasserleitungsanschlüsse. Es ist geplant mit dem Bau im Frühjahr 2021 zu beginnen, damit der neue Kindergarten Pottendorf 2 mit September 2022 seinen Betrieb aufnehmen kann.



DD Installationen
GAS - WASSER - HEIZUNG

Fischastrasse 12 | 2486 Siegersdorf | 0664 / 381 68 31
www.ddinstallationen.at | office@ddinstallationen.at



Die Hauptstraße 33 vor ...



... und nach dem Abriss der Nebengebäude.

Links kann die Straße „Am Rothen Hof“ als vollwertige Straße ausgebaut werden nachdem die Straßenbeleuchtung und die Anschlusskästen (Strom, Kabelsignal, Gas) versetzt werden.

Frühjahrskehrung 2021

Nach dem Ende des Winters erfolgt in allen vier Ortsteilen eine Straßenkehrung durch die Fa. Hametner aus Teesdorf.

Damit diese Kehrung flächendeckend durchgeführt werden kann, bitten wir **ALLE** Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger ihre Fahrzeuge an folgenden Tagen **von 6 bis 19 Uhr NICHT** auf öffentlichen Straßen und Parkplätzen zu parken:

Mittwoch, 24. März 2021

Donnerstag, 25. März 2021

Freitag, 26. März 2021

Montag, 29. März 2021

Dienstag, 30. März 2021

DANKE für Ihre Mithilfe!

jugendarbeit.07: Jugendtreff für Hilfe und Beratung geöffnet!

Da die Auswirkungen der seit über einem Jahr andauernden Corona-Krise in den Bereichen Schule, Arbeitswelt oder Freizeit eine massive Belastung darstellen, brauchen Jugendliche mehr Hilfe und Beratung denn je. Im Auftrag des Landes sowie der Bürgermeister sind daher die Jugendtreffs der jugendarbeit.07 für Beratungen und Hilfestellungen zu den gewohnten Zeiten geöffnet: **Jugendcafé SPOTLIGHT.pottendorf, Alte Spinnerei 4, jeden Donnerstag von 14.30 – 16.30 Uhr.**

Falls jemandem „die Decke auf den Kopf fällt“ ist es zu dieser Zeit auch möglich im Rahmen der Beratungen unter Einhaltung aller hygienischen Auflagen Dart, Billard, die Playstation oder den Tischtennistisch zu nutzen. Hilfe und Beratung gibt's auch im Rahmen der aufsuchenden Jugendarbeit. Die JugendarbeiterInnen der jugendarbeit.07 sind hier in der ganzen Gemeinde für direkte Ansprachen laufend unterwegs.

Um mit den Jugendlichen trotz Corona in Kontakt zu bleiben, nützt die jugendarbeit.07 alle Möglichkeiten der digitalen Jugendarbeit. Dies reicht von Online-Beratungen über Online-Treffs und Online-Lernunterstützung bis zu Online-Games.

Recht herzlich lädt die jugendarbeit.07 zu virtuellen Jugendcafés ein. Der Termin für alle ist immer Montag und Mittwoch von 17 – 19 Uhr. Die Teilnahme ist ganz einfach: Zoom am PC installieren und auf den link klicken, der auf www.jugendarbeit.at zu finden ist.

Informationen zu allen Möglichkeiten für Beratungen und Hilfestellungen, die Kontakte für persönliche Gespräche mit den JugendarbeiterInnen sowie Infos über aktuelle Projekte und das gesamte Online-Angebot findet man auf www.jugendarbeit.at, Facebook: jugendarbeit.07 baden-steinfeld und auf Instagram: jugendarbeit.07. Neu ist der TIK TOK Kanal der jugendarbeit.07 – direkt zu finden ist er unter „jugendarbeiter mario“ oder via link auf www.jugendarbeit.at

Unser Kindergartenalltag im Corona Lockdown:

Wie gestaltet sich ein Tag im Lockdown für die Kinder und das Personal im Kindergarten 1?

Angepasst an den gemeldeten Bedarf der Familien öffnet unser Kindergarten um 6.30 Uhr und schließt um 17.30 Uhr. Das Personal sowie die Eltern betreten den Kindergarten mit Mund-Nasen-Schutz und versuchen einen den Umständen entsprechenden Alltag für die Kinder zu gestalten.

In Gangbereichen, Umkleiden, Toiletten und Räumlichkeiten, welche von mehreren Personen betreten werden, tragen wir zum Schutz Masken.

Die Kinder werden bis spätestens 8 Uhr aus der Sammelgruppe abgeholt und gehen in die eigenen Gruppen. Bevor wir den Gruppenraum betreten, waschen wir uns die Hände mit Seife. Dort angekommen legen wir die Masken ab, da sich das Arbeiten aufgrund fehlender Mimik beim Spracherwerb bzw. das Auseinandersetzen im Kompetenzbereich, Emotionen und soziale Beziehungen als sehr schwierig herausstellte. Regelmäßig werden die Gruppenräume gelüftet um mit frischer Luft die Ansteckung so gering wie möglich zu halten.

Wenn alle Kinder mit Bedarf anwesend sind, erleben wir einen Alltag wie auch vor Corona-Zeiten: Wir spenden Trost und nehmen die Kinder in den Arm. Wir erarbeiten gemeinsam Interessenthemen, gehen Bedürfnissen nach, unterstützen beim Austragen von Konflikten und spielen von Memory über Uno bis didaktische Spiele das ganze Sortiment. Puzzle bauen und Kunstwerke gestalten darf natürlich nicht fehlen. Im Garten bewegen wir uns, laufen unseren Freunden nach, singen Lieder oder entdecken die Natur. Wir geben Unterstützung beim An- und Ausziehen, reichen den Kindern die Hand beim Stiegen steigen und begleiten sie bei der Sauberkeitserziehung.

Der für uns wesentliche Unterschied besteht in der Zusammenarbeit zwischen Kindergarten und Erziehungspartnern. Der persönliche Informationsaustausch ist kaum möglich und erfolgt derzeit hauptsächlich digital über Kids-Fox oder telefonisch. Nur kurz können die wichtigsten Anliegen, bedenken oder Beobachtungen weitergegeben werden. Wir wollen uns für das Vertrauen unserer Eltern bedanken und wünschen uns weiterhin eine gute Zusammenarbeit und geben unser Bestes diese anspruchsvolle Zeit gemeinsam zu bewältigen.

Auch die Kinder wissen, dass der Virus unseren Alltag einschränkt.

Was sagen und denken die Kinder über die besondere Zeit?

„Dieser blöde Coronavirus. Hoffentlich ist er bald weg!“

„Abstandhalten. Corona ist.“

„Bei Corona muss man immer viel Händewaschen und desinfizieren.“

„Jetzt tragen alle Erwachsenen so einen Mundschutz wegen dem Corona.“

„Wenn der Corona weg ist, dann wird alles wieder normal.“

„Meine Mama arbeitet jetzt zuhause wegen dem Corona.“

„Bei Corona darf man sich nicht mehr die Hand geben.“

STRABAG
TEAMS WORK.

STRABAG AG, Gildenweg 7, 2483 Ebreichsdorf
Tel. +43 2254 72231, ebreichsdorf@strabag.com

Öffnungszeiten und Erreichbarkeit

Gemeindeamt - Alte Spinnerei 1

Telefon: 02623 / 7 22 78, Fax DW 24

Bitte unbedingt um telefonische Terminvereinbarung!

E-Mail: gemeindeamt@pottendorf.gv.at

Internet: www.pottendorf.at

Bürgerservicestelle, Standesamt und Amtsleitung:

Montag und Dienstag:	8 – 15 Uhr
Mittwoch:	8 – 18 Uhr
Donnerstag und Freitag:	8 – 12 Uhr
Andrea Zich	02623 / 7 22 78 - 401
Ines Steiner	02623 / 7 22 78 - 102
Brigitte Theuerweckl	02623 / 7 22 78 - 103
Jasmin Török	02623 / 7 22 78 - 105
Bettina Reiter	02623 / 7 22 78 - 106
Natascha Trimmel	02623 / 7 22 78 - 101

Buchhaltung, Gemeindewohnungsverwaltung:

Montag:	8 – 12 Uhr
Mittwoch:	8 – 12 Uhr u. 16 – 18 Uhr
Freitag:	8 – 12 Uhr
Andrea Brunner	02623 / 7 22 78 - 201
Erlina Rexha	02623 / 7 22 78 - 202
Philipp Gselmann	02623 / 7 22 78 - 203
Gerda Schmitmeier	02623 / 7 22 78 - 204

Bauamt:

Montag:	8 – 12 Uhr
Mittwoch:	8 – 12 Uhr u. 16 – 18 Uhr
Freitag:	8 – 12 Uhr
Ing. Josef Graf	02623 / 7 22 78 - 301
Daniela Werther	02623 / 7 22 78 - 302

Sekretariat, Bürgermeister und Gemeindezeitung:

Montag:	8 – 15 Uhr
Dienstag:	8 – 14 Uhr
Mittwoch:	8 – 18 Uhr
Donnerstag und Freitag:	8 – 12 Uhr
Christian Wernig	02623 / 7 22 78 - 501

Bürgermeistersprechstunden:

Montag:	10.30 – 12 Uhr
Mittwoch:	16 – 18 Uhr
Freitag:	10.30 – 12 Uhr
Bgm. Ing. Thomas Sabbata-Valteiner	02623 / 7 22 78 - 502
Der Bürgermeister ist auch Wohnungsreferent. Alle Wünsche bzgl. Gemeindewohnungszuteilung können in den Sprechstunden des Bürgermeisters vorgebracht werden!	

Haustechniker Alte Spinnerei:

Adolf Pfingstl	02623 / 7 22 78 - 303
oder	0676 / 52 09 206

Volkshochschule Pottendorf:

Auskünfte zur Volkshochschule erhalten Sie während der Bürgerservicestellenöffnungszeiten unter 0650 / 7 22 78 14!

BH-Außenstelle

Gemeindeamt - Alte Spinnerei 1, Tel 02623 / 72278 - 602
die Außenstelle ist derzeit geschlossen!

Erreichbarkeit Bauhof - Industriestraße 1

Telefon: 02623 / 7 24 18 bzw. 0650 / 7 22 78 10

E-Mail: bauhof@pottendorf.at

Patrick Kollruss	0650 / 7 22 78 10
Martin Gollop-Gsellmann	0650 / 7 22 78 13

Haustechniker Gemeindewohnungen:

Leopold Serentschy	0676 / 38 38 278
---------------------------	-------------------------

Techniker Wasserzähler:

Franz Kaubeck	0650 / 7 22 78 11
----------------------	--------------------------

Kläranlage Pottendorf, Industriestraße 10

E-Mail: gav@dialog-gruppe.at

Wasser- und Kanalbereitschaft

David Kaufmann	0650 / 7 22 78 12
Ing. Dominik Csukovich	0676 / 9 71 28 92

Öffnungszeiten Altstoffsammelzentrum

Pottendorf, Industriestraße 10

Dienstag: 17.00 - 19.00 Uhr

Mittwoch: 8.00 - 10.00 Uhr

Freitag: 10.30 - 12.30 Uhr

Samstag: 8.00 - 11.30 Uhr

An Feiertagen keine Entsorgung!

Erreichbarkeit Bürgermeister und Ortsvorsteher

Pottendorf - Bgm. Ing. Thomas Sabbata-Valteiner
Thorntongasse 13, Tel.: 0664 / 512 31 01

Landegg - Ortsvorsteher GGR Roland Holike
Stollenbachgasse 2a, Tel.: 0664 / 513 12 30

Siegersdorf - Ortsvorsteher Vzbgm. Gerd Kiefl
Gartengasse 12, Tel.: 0650 / 888 86 13

Wampersdorf - Ortsvorsteher GGR Franz Pöschl
Untere Hauptstraße 27, Tel.: 0677 / 61 58 00 26

Erreichbarkeit Kindergärten und Schulen

Kindergarten Pottendorf 1 - Bahnstraße 29
Tel.: 02623 / 7 37 57

Kindergarten Pottendorf 2 - Otto-Glöckel-Straße 23
Tel.: 02623 / 7 48 21

Kindergarten Wampersdorf - Weingartenstraße 6
Tel.: 02623 / 7 25 90

Schulzentrum - Johannes-Heigl-Gasse 2
Volksschule - Dir. Manuela Klenner - 02623 / 7 22 38 - 10
NÖ Mittelschule - Dir. Margit Sabary - 02623 / 7 22 38 - 11
Schulwart - David Larosch - 0676 / 74 90 560

Musikschule - Alte Spinnerei 2
Dir. Stv. Christian Riegelsperger - 02623 / 722 78 - 701

Heimatismuseum Rother Hof

Pottendorf, Hauptstraße 25, Tel.: 02623 / 737 55

Museum - Führungen nach tel. Vereinbarung (0664/1612650)

Archiv - Auskünfte nach tel. Vereinbarung (0677/62375787)

Samstag, 6. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 8 bis 11.30 Uhr

Kath. Gottesdienst, Filialkirche Siegersdorf, 17 Uhr

Sonntag, 7. März

Kath. Gottesdienst, online - Facebook, 9.45 Uhr

Dienstag, 9. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 17 bis 19 Uhr

Mittwoch, 10. März

Redaktionsschluss für die nächste Gemeindezeitung
Erscheinungstermin Ende März 2021

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 8 bis 10 Uhr

Freitag, 12. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 10.30 bis 12.30 Uhr

Samstag, 13. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 8 bis 11.30 Uhr

Kath. Gottesdienst, Filialkirche Siegersdorf, 17 Uhr

Kath. Gottesdienst, Filialkirche Landegg, 18.30 Uhr

Sonntag, 14. März

Kath. Gottesdienst, online - Facebook, 9.45 Uhr

Montag, 15. März

Biotonne

Dienstag, 16. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 17 bis 19 Uhr

Mittwoch, 17. März

Gelbe Tonne

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 8 bis 10 Uhr

Kath. Gottesdienst mit Austeilung des Aschenkreuzes, Pfarrkirche Pottendorf, 18.30 Uhr

Freitag, 19. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 10.30 bis 12.30 Uhr

Samstag, 20. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 8 bis 11.30 Uhr

Kath. Gottesdienst, Filialkirche Siegersdorf, 17 Uhr

Kath. Gottesdienst, Filialkirche Landegg, 18.30 Uhr

Sonntag, 21. März

Kath. Gottesdienst, online - Facebook, 9.45 Uhr

Dienstag, 23. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 17 bis 19 Uhr

Mittwoch, 24. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 8 bis 10 Uhr

Freitag, 26. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 10.30 bis 12.30 Uhr

Samstag, 27. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 8 bis 11.30 Uhr

Aktion Saubere Gemeinde, ab 9 Uhr in allen Ortsteilen

Kath. Gottesdienst, Filialkirche Siegersdorf, 17 Uhr

Kath. Gottesdienst, Filialkirche Landegg, 18.30 Uhr

Sonntag, 28. März - Palmsonntag

Kath. Gottesdienst, online - Facebook, 9.45 Uhr

Montag, 29. März

Biotonne

Dienstag, 30. März

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 17 bis 19 Uhr

Mittwoch, 31. März

Gelber Sack / Gelbe Tonne, Restmüll, Aschetonne
Abfuhrbereich 1 = Landegg, Cont. Pottendorf

Altstoffsammelzentrum Kläranlage, Industriestraße 10, geöffnet von 8 bis 10 Uhr

Aufgrund der derzeitigen COVID-19-Situation kann es sein, dass sich die angegebenen Termine verschieben oder abgesagt werden. Bitte achten Sie auf die verschiedenen Ankündigungen und Aushänge!

Der Wochenmarkt am Marktplatz beim Feuerwehrhaus findet im März wie gewohnt am Mittwoch (8 bis 13 Uhr), am Freitag (8 bis 16 Uhr) und am Samstag (8 bis 13 Uhr) statt.

Ausgesteckt is´

... in Siegersdorf

4. bis 7. und 11. bis 14. März - Lieferservice

www.heuriger-lechner.eatbu.com, 0680/5559852

Heuriger Lechner, Pottendorfer Straße 88

17. bis 21. und 24. bis 28. März

www.weinbau-klampfl.at, 0664/1012489

Heuriger Klampfl, Fischstraße 43

Abhol- und Lieferservice in der Großgemeinde:

Gasthof zur Leithabrücke, 02623/72646

www.gasthofzurleithabruecke.at

Gasthaus Kellner, 02623/72292

www.gasthaus-kellner.at

Tekin Pizzeria, 0699/18193434

Pizzeria Albino, 02623-72673

www.pizzeria-albino.at

COVID-19 - Regelmäßige Testungen im Bezirk Baden - Stand 1. März 2021(!)

Öffnungszeiten der Teststraßen im Bezirk Baden - die jeweilige genaue Adresse finden Sie unter www.testung.at.

Gemeinde	MO	DI	MI	DO	FR	SA	SO
2534 Alland		17 - 19					
2571 Altenmarkt/Tr.		8.30 - 9.30 16 - 18		8.30 - 10	17 - 19		
2500 Baden	07 - 11 16 - 19		07 - 11 16 - 19		07 - 11 16 - 19	08 - 12	
2540 Bad Vöslau	06.30 - 9.30	17 - 20			15 - 18		
2560 Berndorf	06 - 12		12 - 18		12 - 18		
2483 Ebreichsdorf	06 - 09		16 - 20		16 - 20		
2551 Enzesfeld-Lindabrunn		16 - 18		08 - 11			
2532 Heiligenkreuz					16 - 19		16 - 19
2560 Hernstein		07 - 09		17 - 19			
2552 Hirtenberg						08 - 12	
2542 Kottlingbrunn	17 - 20				09 - 12		
2544 Leobersdorf	07 - 19	07 - 19	07 - 19	07 - 19	07 - 19	10 - 19	16 - 18
2441 Mitterndorf/Fischa			07 - 09				
2522 Oberwaltersdorf				13 - 18			
2486 Pottendorf	06 - 10			06 - 10	15 - 20		
2563 Pottenstein				07 - 12		13 - 18	
2440 Reisenberg	06 - 09			06 - 09			
2525 Schönau/Tr.				16 - 19			
2523 Tattendorf	07 - 09			07 - 09			
2524 Teesdorf		06 - 09			12 - 15		
2514 Traiskirchen	06 - 09	16 - 20		16 - 20		08 - 12	
2564 Weissenbach	06 - 09				08 - 10		

ZAHNARZT DR. HACKER

Wiener Straße 3 - Pottendorf - 02623/73585

Ordinationszeiten: Mo: 10 - 16 Uhr;

Di und Do: 10 - 18 Uhr; Fr: 10 - 14 Uhr

Kronen und Brücken

Mundhygiene - Zahnschmerzen

Alle Kassen!



**APOTHEKE
ZUM
ST. NIKOLAUS**



Tel.: 02623-72275 Fax: 02623-72460

Mo-Fr: 7.30-12 Uhr und 14.30-18 Uhr

Sa: 8-12 Uhr

www.apotheke-pottendorf.at

2486 Pottendorf - Marktplatz 14

- §57a Pickerlüberprüfung bis 3,5 Tonnen -

CAR-CHECK.AT

Patrick Wultsch e.U.

KFZ-Meisterwerkstatt für alle Marken

Jägerweg 6, 2486 Landegg

www.car-check.at, **0681/20363682**, info@car-check.at

Öffnungszeiten: nach Vereinbarung

**ELEKTRO
bauer**

Michael Bauer
2485 Wampersdorf

Elektroinstallationen
Baustromverteiler
Infrarotheizungen
E-Befunde u. Geräteprüfung
Steuerung- u. Beleuchtungstechnik
uvm..

elektro_bauer@a1.net
Telefon 0699/11310487



Gasthaus Kellner

Eva Blüml

2486 Pottendorf • Esterhazystraße 21 • Telefon: 02623/722 92

office@gasthaus-kellner.at

HERZLICH - GASTLICH - GUT



Öffnungszeiten:

Mo, Fr: 6.00 - 21.00 Uhr
Di: 6.00 - 23.00 Uhr
Do: 6.00 - 22.00 Uhr
Sa, So, Feiertag: 7.00 - 15.00 Uhr
Mi: Ruhetag

Medizinische Bereitschaftsdienste - März 2021

	Apotheken	Zahnärzte		
6. und 7. März	Apotheke Ebenfurth	Dr. Felicia Burger	Hirtenberg	02256 / 65828
13. und 14. März	Apotheke Pottendorf	Dr. Christian Derdak	Eggendorf	02622 / 74480
20. und 21. März	Apotheke Hornstein	DDr. Petra Maleschitz	Gramatneusiedl	02234 / 72325
27. und 28. März	Apotheke Neufeld	Dr. Caroline Swiatek-Haslinger	Oberwaltersdorf	02253 / 20199

Ärztebereitschaft:

Von Montag bis Sonntag erreichen Sie während der Nachtstunden (19 Uhr - 7 Uhr), den **NÖ-Ärztendienst** unter der Telefonnummer **141!** Bei gesundheitlichen Problemen haben Sie auch die Möglichkeit die **telefonische Gesundheitsberatung** unter der Nummer **1450** (ohne Vorwahl) **kostenlos rund um die Uhr** - 24h - zu erreichen! - „**Wenn's weh tut! 1450**“

Zahnärztebereitschaft:

Die Zahnbehandler sind an den angeführten Tagen in der Zeit von 9 Uhr bis 14 Uhr für Leistungen zur Schmerzbeseitigung bzw. eines Notfalles in ihren Ordinationen unter der angegebenen Telefonnummer erreichbar.

Apothekenbereitschaft:

Wochenenddienst: Samstag ab 12 Uhr bis Montag um 8 Uhr - **Apothekennotruf: 1455**

Feiertagsdienst: 18 Uhr vorhergehender Wochentag bis 8 Uhr nachfolgender Wochentag

Pottendorf	02623/72275	Ebreichsdorf	02254/72220	Ebenfurth	02624/54045
Neufeld	02624/52312	Hornstein	02689/22090	Teesdorf	02253/80540
Unterwaltersdorf	02254/74844				

Ordinationszeiten der praktischen Ärzte in der Großgemeinde Pottendorf:

MR Dr. Horst Birkner - Tel.: 72268, Pottendorf - Bahnstraße 8, Mo, Di, Mi, Fr: 8 - 11 Uhr; Di: 16 - 18 Uhr; Fr: 15 - 17 Uhr
MR Dr. Michael Schuck - Tel.: 72289, Pottendorf - Hauptstr. 13, Mo: 7-11 Uhr; Mi: 14-18 Uhr; Do: 8-11 Uhr; Fr: 8-11 Uhr
Dr. Ursula Leitner - Tel.: 73147, Pottendorf - Hartlgasse 15, Mo, Di, Do, Fr: 7.30-11.30 Uhr; Mo: 15-17 Uhr, Do: 16-18 Uhr

Ordinationszeiten der Zahnärzte in der Großgemeinde Pottendorf:

Dr. Karin Dosti - Tel.: 73853, Pottendorf - Marktplatz 5, Mo: 9-19 Uhr; Di: 9-15 Uhr; Mi: 9-16 Uhr; Do: 12-19 Uhr; Fr: 12-19 Uhr

Dr. Walter Hacker - Tel.: 73585, Pottendorf - Wiener Straße 3, Mo: 10.30-16 Uhr; Di und Do 12-18 Uhr; Fr 10-14 Uhr

Ordinationszeiten der Wahlärzte / Psychotherapeuten in der Großgemeinde Pottendorf:

Dr. Oliver Rückert (Tel.Nr.: 0699 / 10 74 75 48) und **Dr. Barbara Rückert-Mücke** (Tel.Nr.: 0664 / 10 35 885) nach telefonischer Vereinbarung - Pallischgasse 2.

Dr. Dorit Wintersperger (Tel.: 0676 / 304 60 66), **Mag. Dr. Manfred Neumaier** (Tel.: 02623 / 73147) und

Dr. Christian W. Diviak (Tel.: 0677 / 61758704) nach telefonischer Vereinbarung - Hartlgasse 15.

Ursula Korbelt (Tel.: 0664 / 184 54 86) - Psychotherapeutin, teilw. Verrechnung mit Krankenkasse möglich - Wiener Straße 22

Elisabeth Koch (Tel.: 0650 / 35 35 35 5) - Psychotherapeutin, Obere Hauptstraße 1A, Wampersdorf, www.praxis-koch.at

Sozialmedizinische Dienste in der Großgemeinde Pottendorf:

Caritas - Baden - Tel.: 0664 / 54 83 915

NÖ Hilfswerk - Am Rothen Hof 5 - Tel.: 059 / 249 59 410

Pflege- und Betreuungszentrum Pottendorf (Landespflegeheim) - Esterhazystraße 27 - Tel.: 02623 / 7 52 15

Rotes Kreuz, Hauskrankenpflege, Stützpunkt Landegg – Wiener Straße 68a, 2500 Baden - 059 / 144 52004

Notrufe:

Feuerwehr - 122

Polizei - 133

Rettung - 144

Gasnotruf - 128

Polizeiinspektion Pottendorf - 05 / 91 33 - 33 11

Vergiftungszentrale - 01 / 406 43 43

CIRCUS PIKARD FEUERWERK

WIR KOMMEN 2021

von **DO 15. APRIL** bis **SO 18. APRIL**

POTTENDORF

EXKLUSIV IM SCHLOSSPARK POTTENDORF

DO	FR	SA	SO
15.	16.	17.	18.
APRIL	APRIL	APRIL	APRIL
16:00	16:00	16:00	10:30 16:00

HIER GEHTS ZUM RABATT FÜR DIE GANZE FAMILIE: WWW.ZIRKUS.AT/VIP

CORONA KANN UNS DIE FREUDE AM LEBEN GANZ SICHER NICHT NEHMEN

UND NATÜRLICH GELTEN BEI UNS DIE AKTUELLEN COVID-19-BESTIMMUNGEN

WWW.ZIRKUS.AT :: 0664 - 902 84 29



ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ

NIEDERÖSTERREICH

Aus Liebe zum Menschen.

Wir sagen DANKE!

Walter Gräbner bedankt sich recht herzlich im Namen des gesamten Teams des Roten Kreuz Niederösterreich Bezirk Baden bei den treuen Unterstützern der Team Österreich Tafel in Pottendorf. Alle Kund*innen der Tafel erfreuen sich seit einem Jahr der Spendenfreudigkeit dieser Partnerunternehmen.

Es ist nicht selbstverständlich, dass die Lebensmittel für uns sortiert und gesammelt werden. Dafür gebührt allen Partnern ein großes DANKE!



Spar Ebreichsdorf



Hofer Ebreichsdorf



Spar Pottendorf



Billa Pottendorf



Huber-Janele Ebenfurth



Billa Ebreichsdorf



Malerei ZOR

0650 / 89 25 008

ZOR Hüseyin
Maler und Anstreicher
office@malerei-zor.at

Bahnstraße 4
2486 Landegg
www.malerei-zor.at

Malerei

Anstrich

Fassade

Spachteln

Spachteltechnik

Bodenbeschichtung



Dr. Jacqueline Bauer

HNO Fachärztin & Ärztin für Ästhetische Medizin

hnobauer.at

Anton Proksch-Gasse 27

2491 Neufeld/ Leitha

0650/ 44 22 331

PRIVAT

Impressum: Offenlegung lt. § 25 des Mediengesetzes: Name des Medieninhabers: Marktgemeinde Pottendorf. Informationsblatt der Marktgemeinde Pottendorf zur Information der Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger. Der Medieninhaber ist zu 100% Eigentümer des Unternehmens. Redaktion und für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Ing. Thomas Sabbata-Valteiner, Alte Spinnerei 1 2486 Pottendorf. Druck: offset3000, 7035 Steinbrunn. Alle Fotos ohne Fotonachweisbezeichnung stammen von der Marktgemeinde Pottendorf.

Zeckenschutzimpfaktion Jetzt!

Zecken sind die Überträger der Krankheit FSME (Früh-sommer - Meningoenzephalitis). Diese „Zeckenkrankheit“ ist eine gefährliche Infektionskrankheit der Gehirnhäute, die bis zur Invalidität führen kann. Der einzige sichere Schutz gegen diese gefährliche Krankheit ist die aktive Zeckenschutzimpfung. Der für die **NÖ Zeckenschutzimpfaktion 2021 empfohlene FSME-Adsorbatimpfstoff** steht in zwei Dosierungen zur Verfügung: **Junior- und Erwachsenen-Dosis**.

Impfschema:

Die Schutzimpfung gegen FSME besteht aus drei Teilimpfungen: Nach der ersten Teilimpfung hat die zweite etwa 1 Monat und die dritte innerhalb von 5 bis 12 Monate nach der vorangegangenen Impfung zu erfolgen.

Die **erste Auffrischungsimpfung** ist **nach drei Jahren** erforderlich. Dem Österreichischen Impfplan des BM für Gesundheit entsprechend sind **alle weiteren Auffrischungsimpfungen bei Erwachsenen im 5-Jahres-Intervall** durchzuführen, um den Impfschutz fortgesetzt aufrecht zu erhalten. Dies gilt nur für Impfungen bis zum 60. Lebensjahr. Ältere Personen sind im 3-Jahres-Intervall aufzufrischen.

Als Rahmentermin für die **Zeckenschutzimpfung 2021** gilt die Zeit **bis Ende Juni 2021**.

Zeckenschutzimpfaktion der Gemeinde

Wie bereits seit vielen Jahren finanziert die Großgemeinde Pottendorf auch in diesem Jahr wieder die Zeckenschutz-Impfaktion für die Kinder und Jugendlichen in unserer Gemeinde (sowohl für die Grundimmunisierung als auch für die Auffrischungsimpfung). Die Impfkosten werden für alle Kinder und Jugendlichen bis 15 Jahre übernommen, die in den vier Ortsteilen unserer Gemeinde den Hauptwohnsitz haben. Werden die Kinder und Jugendlichen bei einem der drei ortsansässigen praktischen Ärzte geimpft, so übernimmt die Gemeinde die entstehenden Impfkosten – diese werden durch die Ärzte gleich direkt mit der Gemeinde abgerechnet. Mit dieser Aktion will die Gemeindeführung Familien mit Kindern unterstützen und dafür sorgen, dass alle Kinder und Jugendlichen unserer Großgemeinde (auch jene aus einkommensschwächeren Familien) die Möglichkeit einer Impfung erhalten.

Bauspenglerei

ING. GÜNTHER GSELMANN

Spenglerarbeiten bei Neubauten und Renovierungen
Blechdächer und Rostschutzanstriche
Kaminverkleidungen
Terrassen- und Balkoneinfassung
Reparatur nach Sturmschäden

2486 Pottendorf, Thorntongasse 21

Telefon: 0676/350 93 38

Fax: 02254/72 809

E-Mail: bauspenglerei.gselmann@aon.at



Defibrillatorenstandorte in der Großgemeinde Pottendorf

An folgenden Orten gibt es Defibrillatoren in der Großgemeinde Pottendorf:

Landegg: **Rot-Kreuz-Dienststelle**, Badener Straße 5

Pottendorf: **Pflege- und Betreuungszentrum**

Pottendorf (Landespflegeheim), Esterhazystraße 27

Schlosspark Pottendorf, Haupteingang bei der WC-Anlage

Festsaal/Gemeindeamtsaufgang, Alte Spinnerei 1 (während der Öffnungszeiten und bei Veranstaltungen frei zugänglich, sonst über die Stiege Alte Spinnerei 2)

Sport- und Veranstaltungshalle, Johannes-Heigl-Gasse 2 (nur während der Öffnungszeiten und bei Veranstaltungen)

Siegersdorf: **Gemeindehaus**, Pottendorfer Straße 29

Wampersdorf: **Feuerwehrhaus**, Obere Hauptstraße 2

INGENIEURBÜRO DENK GMBH

Kulturtechnik & Wasserwirtschaft
Planender Baumeister

A-2351 Wr. Neudorf, Triesterstraße 10/1/133
Tel.: 02236 / 320 276
office@florian-denk.at • www.florian-denk.at

GEMEINSAM SICHER
in Österreich

POLIZEI

KRIMINALPRÄVENTION

Monatsinfo des Bezirkes Baden

Februar 2021

Geschätzte Sicherheitspartner
Nachfolgend informiert das Bezirkspolizeikommando Baden über einige Deliktformen des vergangenen Monats.

Einbruch/-versuche in Wohnhäuser
5 Einbrüche (-13 i. Vergl. Dezember) davon 2 ED-Versuche
Baden 2, Oeynhausen 1V, Tattendorf 1V u. Wienersdorf 1

Einbruch/-versuche in Wohnungen
1 Einbruchversuch (-1 i. Vergl. Dezember) in Enzesfeld-Lindabrunn

2 Taschendiebstähle (-2 i. Vergl. Dezember)

Bad Vöslau 1 u. Traiskirchen 1

11 Fahrraddiebstähle (unversperzte, versperzte u. aus Räumen) +6 i. Vergl. Dezember z.T. in Verbindung mit Kellerabteileinbrüchen

Baden 3, Bad Vöslau 3, Gainfarn 1, Oberwaltersdorf 1, Sooß 1, Tribuswinkel 1 u. Wienersdorf 1

Anruf durch „falsche Polizisten“ – Betrug in Ebreichsdorf
Ein betagtes Ehepaar wurde aufgefordert Goldschmuck u. Münzen als Lockeute zu deponieren. Der Schaden beträgt ca. 80.000 Euro.

Unsere Tipps:
Lassen sie sich nicht unter Druck setzen
Die Polizei übernimmt kein Geld bzw. keinen Schmuck um die Wertsachen zu verwahren
Beenden sie das Gespräch und rufen sie selbst bei der Polizei an (059133 oder 133) um sich über den Anrufer zu erkundigen

Good News
geklärte Delikte

Erpressung in Traiskirchen

Schwere Nötigung in Traiskirchen

Schwerer Betrug in Berndorf

Firmen-ED in Reisenberg und Tribuswinkel

Geschäfts-ED in Traiskirchen; Täter in U-Haft

Schwere Körperverletzung in Baden

Gefährliche Drohung in Pottendorf; Täter in U-Haft

Handraub in Bad Vöslau

Suchmittelgruppe des Bez.: Sicherstellung bei Verkauf v. Kokain, Cannabis, LSD-Trips u. a. Rohypnol; Täter in U-Haft

bei weiterer Amtshandlung: Kokain, Cannabis, LSD-Trips u. a. sowie über 52.000 Euro

Hannes WÖHRER, BPK Baden

Sicherheitskoordinator des Bezirkes Baden – Obstl. JANTSCHY Johannes

Sperrmüllsammlung 2021

Die Nutzung der stationären Sperrmüllentsorgung am Sammelzentrum der Kläranlage Pottendorf ist zu den Öffnungszeiten ganzjährig kostenlos möglich. Zusätzlich gibt es einmal im Jahr eine kostenlose mobile Sperrmüllsammlung.

Was ist Sperrmüll?

Abfälle, die aufgrund ihrer Größe (nicht Menge!) nicht in die Restmülltonne passen, z.B. Möbelstücke, Teppiche usw.

Damit die bekannten Probleme, die früher bei der Sperrmüllsammlung auftraten (Herausstellen von Restmüll, Bauschutt, Kühlschränken, Verstellen der Gehwege, usw.) vermieden werden, erfolgt die Sperrmüllabholung - wie bereits in den Vorjahren erfolgreich durchgeführt - nur noch gegen Anmeldung. Die Gegenstände sind bis zur Abholung zum vereinbarten Termin auf Eigengrund zu lagern.

Bitte beachten Sie, dass die Abgabe pro Haushalt mit ca. 2 Kubikmetern beschränkt ist!

Kühlschränke und Gefriergeräte werden bei der Sperrmüllsammlung nicht abgeholt, diese müssen im Fachhandel retourniert werden!

Die komplett ausgefüllten Anmeldebögen für die Sperrmüllsammlung können auf nachstehende Art und Weise an die Gemeinde gesendet bzw. abgegeben werden: Als Brief (ausreichend frankiert), per Fax an die FAX-Nr. 02623/72278-24, im Briefkasten des Gemeindeamtes oder im Hausbriefkasten des jeweiligen Ortsvorstehers oder per E-mail an sekretariat@pottendorf.gv.at. **ACHTUNG: Es erfolgt von Gemeindeseite KEINE Terminbestätigung!**



Bitte hier abtrennen!

An die Marktgemeinde Pottendorf, Alte Spinnerei 1, 2486 Pottendorf

Anmeldung zur SPERRMÜLLSAMMLUNG 2021

Hiermit melde ich meine Liegenschaft zur mobilen Sperrmüllsammlung an.

Mit meiner Unterschrift bestätige ich die Richtlinien zur Kenntnis genommen und den Termin vorgemerkt zu haben.

Auf meiner Liegenschaft liegt zur Abholung

☐ Sperrmüll und ☐ Eisenschrott

Abholtermine:

Landegg, Siegersdorf und Wampersdorf:
Pottendorf:

☐ 16.04.2021 oder ☐ 17.04.2021
☐ 23.04.2021 oder ☐ 24.04.2021

(bitte den gewünschten Termin ankreuzen)

Vor- u. Zuname: _____

Ortsteil: _____

Straße u. Hausnummer: _____

Tel: _____

Unterschrift: _____

Wichtig:

Anwesenheit bei der Abholung unbedingt erforderlich!

Keinen Sperrmüll auf öffentlichen Flächen lagern!

Die Abholung erfolgt ab 7 Uhr in der Früh!

Anmeldeschluss: 2. April 2021!

Gartenservice Wolfart

„Nehmen Sie Platz“

Arbeiten wie z.B.:

**Rasen mähen, Laub sammeln, Unkraut jäten, usw ...
Urlaubsvertretung, Jahresservice**

Wir erledigen Ihre Arbeiten im Garten!

Brunnfeldgasse 32, 2486 Pottendorf, 0664/5040802



Gut gemeinte Aktionen, die Probleme mit sich bringen!

Immer häufiger bieten BürgerInnen Möbel und anderen Sperrmüll auf den Straßen „zu verschenken“ an. Aus diesem Grund möchte der GVA Baden zu dieser Vorgehensweise informieren. Abfall, der aufgrund seiner Größe (nicht Menge!) keinen Platz in Ihrer Restmülltonne findet, wird als Sperrmüll bezeichnet. Dieser gehört am Altstoffsammelzentrum (ASZ) entsorgt und darf nicht auf öffentlichem Grund zur kostenlosen Weitergabe angeboten werden.

Dieses Vorgehen ist nicht nur verboten, sondern bringt auch einige Gefahren mit sich:

- Es kann zur Gefährdung der öffentlichen Sicherheit kommen. Ist der Gehsteig mit Sperrmüll vollgeräumt, müssen FußgängerInnen auf die Fahrbahnen ausweichen.
- Durch heimische „Bastler“ oder ausländische „Sperrmülltouristen“ wird der auf öffentlichem Grund bereitgestellte Abfall durchwühlt und auf eine große Fläche verteilt (Brauchbares wird mitgenommen, nicht mehr Benötigtes wird liegen gelassen).
- Gegenstände, die noch intakt sind, können bei sozialen Einrichtungen abgegeben und gespendet werden.

Bei Fragen zur Mülltrennung erhalten Sie telefonische Beratung unter 02234/74 151 durch GVA-AbfallberaterInnen von Mo-Fr 8 - 12 Uhr und zusätzlich auch am Abfallberatungstelefon Di 16 -18 Uhr und Fr 12 -14 Uhr.

Bei schriftlichen Anliegen steht das AbfallberaterTeam unter abfallberatung@gvabaden.at zur Verfügung.

Weitere Informationen finden Sie jederzeit online unter www.gvabaden.at



Freiberufliche Heilmasseurin

2486 Landegg
Brunnengasse 9

Termine unter
0664/494 48 72



Hunde- und Katzenfutter

Nassfutter-Trockenfutter-
Kauartikel

Verkauf jeden Samstag 9 – 12 Uhr
Eisenstädter Str. 11, 2486 Landegg

Tierphysiotraining und Unterwasserlaufband nach
Terminvereinbarung

www.tierphysiotraining.at

Mail: kontakt@tierphysiotraining.at

Tel.: 0680 122 7447

Geplante Aktion „Saubere Gemeinde 2021“ auf Herbst verschoben!

Aufgrund der geltenden COVID-19-Schutzmaßnahmen sind derzeit „Veranstaltungen“ nicht erlaubt!

Auch die **Aktion „Saubere Gemeinde“** welche heuer für **Samstag, den 27. März 2021** geplant war, muss aufgrund der derzeitigen Verordnungen **VERSCHOBEN** werden!

Anders als im vergangenen Jahr, möchten wir die Reinigungsaktion nicht absagen sondern diese im Spätherbst durchführen! Der genaue Termin wird dann im Herbst 2021 bekannt gegeben,

Zusätzliche Hundesackerlstände in der Rehfigsiedlung!

Die Hundesackerlstandorte in der Großgemeinde Pottendorf werden ständig erweitert. Zum einen wenn neue Siedlungen erschlossen werden oder sich „neue Spazierwege“ ergeben.



Aktuell wurden zwei neue Hundesackerlstände in der Rehfigsiedlung – einer in der Wr. Neustädter Straße (Kreuzung Dr. Karl-Renner-Straße) und einer in der Feldgasse Richtung Feldweg nach Ebenfurth – aufgestellt.

Derzeit gibt es in der Großgemeinde Pottendorf 82 Hundesackerlstände (Landegg 13, Pottendorf 45, Siegersdorf 11, Wampersdorf 13) und zusätzlich noch über 100 öffentliche Mistkübel. Ein Mitarbeiter der Marktgemeinde Pottendorf ist die ganze Woche unterwegs um alle diese Hundesackerlstände und Mistkübel 2-3 mal wöchentlich zu leeren und mit neuen Hundesackerl zu bestücken!

Unser Kreisverkehr wird wieder bunt!

Im Vorjahr entstand die Idee, dass alle Kindergartengruppen je ein großes Osterei bemalen sollten damit wir unseren Kreisverkehr dekorieren können. Am 11. März 2020 wurden die Ostereier dann aufgestellt, zum gemeinsamen geplanten Gruppenfoto aller beteiligten Kinder kam es jedoch aufgrund des damaligen Lockdowns leider nicht.

Jetzt ein Jahr später hat diese Pandemie unser Leben noch immer fest im Griff, weshalb es leider auch heuer kein Gruppenfoto im Kreisverkehr geben wird. Was es aber geben wird, sind zusätzliche Ostereier die wieder von den Kindern unserer 14 Kindergartengruppen bemalt wurden und auch noch 4 Ostereier die von den Bewohnerinnen und Bewohnern des Pflege- und Betreuungszentrums Pottendorf gestaltet wurden.

Kindergarten Pottendorf 1

Die Kinder des Kindergartens Pottendorf 1 haben auch dieses Jahr wieder große Holzostereier für den Kreisverkehr in Pottendorf gestaltet.



Vor allem in dieser schwierigen Zeit bereitet das Bemalen der Ostereier den Kindern großen Spaß. Die Kinder freuen sich bereits darauf, die bunt gestalteten Ostereier bald in Pottendorf bewundern zu können und wir hoffen, dass sie von vielen Leuten gesehen werden.

Kindergarten Pottendorf 2

Auch die beiden Kindergartengruppen des Kindergartens Pottendorf 2 gestalteten wieder zwei große Ostereier für den Kreisverkehr. Eine Gruppenarbeit die allen Spaß machte und für eine willkommene Abwechslung sorgte.



Kindergarten Wampersdorf

Drei tolle und farbenfrohe Ostereier steuern die Wampersdorfer Kindergartengruppen zur diesjährigen Osterdekoration für den Pottendorfer Kreisverkehr bei.

Die Kinder zeigten vollen Einsatz und freuen sich bereits darauf ihre Ostereier bald bewundern zu können!



Ehrenhöfer & Häusler Rechtsanwälte GmbH

2700 Wiener Neustadt, Neunkirchner Straße 17
E-mail: lawyers@rechtsexperte.at
Tel.: 02622/23221-0, 23796-0, Fax 02622/23221-22
Mitglieder der Treuhandrevision

Ehe- und Familienrecht, Ehe- und Wirtschaftsmediation, Vertragsgestaltungen aller Art, Liegenschaftsverkehr, Miet-, Wohn- und Baurecht, Gesellschaftsrecht, Unternehmensberatung, Insolvenzen, Schadenersatz, Verkehrsrecht, Arbeits- und Sozialrecht, Grund- und Firmenbuchverfahren, Verlassenschaften, Strafverteidigung



Diese Einladung wurde sofort und begeistert angenommen. Diese Aktion wurde zu einem großen Gemeinschaftsprojekt des gesamten Hauses.



Alle – Bewohner und Mitarbeiter – sprühten nur so voll Kreativität und freuten sich, dass sie als Teil unserer Gemeinde auch einen Beitrag zur Verschönerung unseres Ortsbildes leisten können.

Wie engagiert alle mitgearbeitet haben kann man auch auf der Titelseite dieser Ausgabe der Gemeindezeitung sehen!

Bauhof Pottendorf

Während der Winterdienstzeit wurden – wenn keine Schneeräumung und Streuung durchgeführt werden musste – von einigen Mitarbeitern am Bauhof die Holzostereier ausgeschnitten und grundiert sowie das Gras des Osternestes angefertigt.



Pflege- und Betreuungszentrum Pottendorf

Dieses Jahr haben wir auch die Bewohnerinnen und Bewohner sowie die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Pflege- und Betreuungszentrums Pottendorf eingeladen vier Ostereier für unseren Kreisverkehr zu gestalten.



Ab 10. März 2021 sorgt der Bauhof dann für die Aufstellung der insgesamt 32 Ostereier mit 4 Osterhasen und des umgrenzenden Osternestes.

Ein herzliches DANKE an die vielen helfenden und kreativen Hände (es waren hunderte) die eine solche Dekoration unseres Kreisverkehrs zu Ostern ermöglichen!

Wohnungen in Pottendorf zu vermieten!
Bahnstrasse:
Whg. 3 Zimmer+Küche:
68m², Miete EUR 570+Strom+Heizung,
Whg. 1 Zimmer+Küche:
38m², Miete EUR 420+Strom+Heizung.
HWB 480 (G). office@polsterer.co.at



Gasthaus Kellner
Eva Blüml

2486 Pottendorf • Esterhazystraße 21 • Telefon: 02623/722 92
office@gasthaus-kellner.at

HERZLICH - GASTLICH - GUT

Öffnungszeiten:
Mo, Fr: 6.00 - 21.00 Uhr
Di: 6.00 - 23.00 Uhr
Do: 6.00 - 22.00 Uhr
Sa: 7.00 - 15.00 Uhr
Mi: Ruhetag

Mittagsmenü
Montag-Samstag

Die Marktgemeinde Pottendorf gratuliert ...

... zur Geburt

Larissa Salihović Pottendorf
Filip Kuzeljević Wampersdorf
Ivona Majić Pottendorf
Leonie Bel'o-Frank Pottendorf
Jakob Schaar Wampersdorf



Aurelia Hoffmann mit ihren Eltern Madeleine, BSc, MSc und Ing. Andreas, MSc und ihrem großen Bruder Eduard.



T 02623/72227

www.tack.at



... zum 75. Geburtstag

Maria Regele Pottendorf
Angelika Schmidjörg Landegg
Helmut Koch Pottendorf
Margarethe Pfaringer Landegg
Maria Pichler Wampersdorf
Christine Fest Pottendorf
Margarete Hamberger Pottendorf
Anneliese Rösel Siegersdorf
Rosa Hanselik Landegg

... zum 80. Geburtstag

Emil Cenek Pottendorf
Maria Zmek Pottendorf
Gernot Schäfer Landegg

... zum 85. Geburtstag

Franz Pfaringer Siegersdorf
Eleonore Pöschl Wampersdorf
Rudolf Windisch Pottendorf

... zum 95. Geburtstag

Emma Lanmüller Wampersdorf



... zum 101. Geburtstag

Rudolf Mayer Pottendorf

... zur Goldenen Hochzeit

Johanna und Hermann Ernhöfer, Landegg

Elfriede und Kurt Schächter, Pottendorf

... zur Diamantenen Hochzeit

Christine und Josef Graf, Landegg

Helga und Gottfried Kofler, Landegg

... zur Eisernen Hochzeit

Anna und Matthäus Eckert, Pottendorf

... zur Hochzeit

Manuela Kugl und Stefan Bartl, beide Pottendorf

... zur Verleihung eines akademischen Grades

Stefanie Knötzl aus Pottendorf zur Verleihung des akademischen Grades „Bachelor of Education“ BEd.

Wir trauern um ...

Günter Kopecky	78 Jahre	Pottendorf
Marianne Hietz	95 Jahre	Pottendorf
Maria Sautner	95 Jahre	Wampersdorf
Traudlinde Promberg	77 Jahre	Pottendorf
Maria Šordje	84 Jahre	Pottendorf
Margarete Grassl	74 Jahre	Pottendorf
Fritz Fellingner	89 Jahre	Wampersdorf
Hermine Sapper	66 Jahre	Pottendorf
Albert Zehner	87 Jahre	Pottendorf

Öffnungszeiten März 2021:

Judith's Blütenpracht

Mo, Mi, Fr 8 - 12 Uhr
15 - 18 Uhr
Sa 8 - 12 Uhr

E-mail: jsv71@gmx.at

Judith's Blütenpracht
www.judithsblutenpracht.at

Postpartnerstelle

Mo, Di, Mi, Fr 8 - 12 Uhr
15 - 18 Uhr

Postpartner

Tel.+Fax: 02623 / 7 24 92



Ab 22. März 2021 gibt's bei uns:

Marktplatz 13 | 2486 Pottendorf | Tel.: 0676-9403055